

Sicherheitsdokument für Urinal-Siphon von ECD Germany

Produktbeschreibung:

Dieses Sicherheitsdokument bezieht sich auf den **Urinal-Siphon von ECD Germany**, der für den Anschluss von Urinalen oder Ausgussbecken an ein Abwassersystem konzipiert ist. Der Siphon ist robust gebaut und bietet mit seiner **Lippendichtung** eine zuverlässige Abdichtung.

Wichtige Produkteigenschaften:

- **Anschluss mit Ø 50 mm Lippendichtung:** Sorgt für eine sichere und dichte Verbindung zwischen dem Urinal und dem Abwassersystem.
- **Waagerechter Abgang mit ca. 32 mm Ablaufanschluss:** Erleichtert den Anschluss an bestehende Abwasserleitungen.
- **Anpassbares Wandanschlussrohr, ca. 16 cm lang:** Ermöglicht Flexibilität bei der Installation und Anpassung an unterschiedliche Wandabstände.

Sicherheitsinformationen:

1. Installation:

- **Stellen Sie sicher, dass der Siphon von einer qualifizierten Fachkraft installiert wird, um Undichtigkeiten und Fehlfunktionen zu vermeiden.**
- Überprüfen Sie alle Verbindungen auf Dichtheit, um Wasserschäden zu verhindern.

2. Verwendung:

- Nach jedem Spülvorgang bleibt eine geringe Menge Wasser im Knie des Siphons, was die Entstehung von Gerüchen verhindert.
- Der Siphon ist **beständig gegenüber hohen Temperaturen, Chemikalien und anderen aggressiven Einflüssen**. Dennoch sollten besonders aggressive Chemikalien vermieden werden, um die Langlebigkeit des Produkts zu gewährleisten.

3. Wartung:

- **Regelmäßige Inspektion und Reinigung des Siphons wird empfohlen, um Verstopfungen und Geruchsbildung zu vermeiden.**
- Bei Anzeichen von Verschleiß oder Beschädigung sollte der Siphon umgehend ersetzt werden, um die Funktion und Sicherheit zu gewährleisten.

4. Materialbeständigkeit:

- **Der Kunststoffsiphon ist unempfindlich gegenüber hohen Temperaturen und chemischen Einflüssen**, dies sollte jedoch regelmäßig überprüft werden, um sicherzustellen, dass keine Materialverschlechterung vorliegt.

5. Lippendichtungspflege:

- **Die Lippendichtung aus Gummi sollte auf ihre Unversehrtheit geprüft werden**, da sie entscheidend für die Dichtheit des Systems ist. Risse oder Verschleiß können die Dichtheit beeinträchtigen und sollten umgehend behoben werden.

Dieses Sicherheitsdokument dient als Leitfaden für die sichere Verwendung und den Erhalt Ihres ECD Germany Urinal-Siphons. Bei weiteren Fragen oder Unsicherheiten kontaktieren Sie bitte den Hersteller oder einen Fachmann.

Safety document for urinal trap from ECD Germany

Product description:

This safety document refers to the urinal trap from ECD Germany, which is designed for connecting urinals or sinks to a waste water system. The siphon is robustly built and provides a reliable seal with its lip seal.

Important product features:

- Connection with Ø 50 mm lip seal: Ensures a secure and tight connection between the urinal and the waste water system.
- Horizontal outlet with approx. 32 mm drain connection: Facilitates connection to existing waste water pipes.
- Adaptable wall connection pipe, approx. 16 cm long: Enables flexibility during installation and adaptation to different wall distances.

Safety information:

1. installation:

- Ensure that the siphon is installed by a qualified professional to prevent leaks and malfunctions.
- Check all connections for leaks to prevent water damage.

2nd use:

- After each flushing process, a small amount of water remains in the knee of the siphon, which prevents odors from developing.
- The siphon is resistant to high temperatures, chemicals and other aggressive influences. Nevertheless, particularly aggressive chemicals should be avoided to ensure the longevity of the product.

3. maintenance:

- Regular inspection and cleaning of the siphon is recommended to prevent blockages and odors.
- If there are signs of wear or damage, the siphon should be replaced immediately to ensure its function and safety.

4. material resistance:

- The plastic siphon is insensitive to high temperatures and chemical influences, but this should be checked regularly to ensure that there is no material deterioration.

5. lip seal maintenance:

- The rubber lip seal should be checked for integrity as it is critical to the tightness of the system. Cracks or wear can impair the seal and should be repaired immediately.

This safety document serves as a guide for the safe use and maintenance of your ECD Germany urinal trap. If you have any further questions or uncertainties, please contact the manufacturer or a specialist.

Document de sécurité pour siphon d'urinoir de ECD Germany

Description du produit :

Ce document de sécurité concerne le siphon d'urinoir de ECD Germany, conçu pour le raccordement d'urinoirs ou de vidoirs à un système d'évacuation. Le siphon est de construction robuste et offre une étanchéité fiable grâce à son joint à lèvres.

Caractéristiques importantes du produit :

- Raccord avec joint à lèvres de Ø 50 mm : assure un raccordement sûr et étanche entre l'urinoir et le système d'évacuation.
- Sortie horizontale avec raccord d'évacuation d'environ 32 mm : facilite le raccordement aux canalisations d'eaux usées existantes.
- Tube de raccordement mural adaptable, d'environ 16 cm de long : Permet une certaine flexibilité lors de l'installation et une adaptation aux différentes distances entre les murs.

Informations sur la sécurité :

1. installation :

- Assurez-vous que le siphon est installé par un professionnel qualifié afin d'éviter les fuites et les dysfonctionnements.
- Vérifiez l'étanchéité de tous les raccords afin d'éviter les dégâts des eaux.

2ème utilisation :

- Après chaque rinçage, une petite quantité d'eau reste dans le genou du siphon, ce qui empêche la formation d'odeurs.
- Le siphon résiste aux températures élevées, aux produits chimiques et à d'autres influences agressives. Il convient néanmoins d'éviter les produits chimiques particulièrement agressifs afin de garantir la longévité du produit.

3. entretien :

- Il est recommandé d'inspecter et de nettoyer régulièrement le siphon afin d'éviter les obstructions et la formation d'odeurs.
- En cas de signes d'usure ou de dommages, le siphon doit être remplacé immédiatement afin de garantir son fonctionnement et sa sécurité.

4. la résistance des matériaux :

- Le siphon en plastique est insensible aux températures élevées et aux influences chimiques, mais cela doit être vérifié régulièrement afin de s'assurer qu'il n'y a pas de détérioration du matériau.

5. entretien du joint à lèvre :

- Il convient de vérifier l'intégrité du joint à lèvre en caoutchouc, car il est essentiel à l'étanchéité du système. Les fissures ou l'usure peuvent compromettre l'étanchéité et doivent être réparées immédiatement.

Ce document de sécurité sert de guide pour l'utilisation et le maintien en toute sécurité de votre siphon d'urinoir ECD Germany. En cas de questions supplémentaires ou d'incertitudes, veuillez contacter le fabricant ou un spécialiste.

Documento di sicurezza per il sifone per orinatoi di ECD Germany

Descrizione del prodotto:

Questo documento di sicurezza si riferisce al sifone per orinatoi di ECD Germany, progettato per collegare orinatoi o lavandini a un sistema di scarico. Il sifone è costruito in modo robusto e garantisce una tenuta affidabile grazie alla sua guarnizione a labbro.

Caratteristiche importanti del prodotto:

- Connessione con guarnizione a labbro Ø 50 mm: garantisce un collegamento sicuro e a tenuta tra l'orinatoio e il sistema di scarico.
- Uscita orizzontale con raccordo di scarico di circa 32 mm: facilita il collegamento alle tubature di scarico esistenti.
- Tubo di collegamento a parete adattabile, lungo circa 16 cm: consente flessibilità durante l'installazione e l'adattamento a diverse distanze dalla parete.

Informazioni sulla sicurezza:

1. installazione:

- Assicurarsi che il sifone sia installato da un professionista qualificato per evitare perdite e malfunzionamenti.
- Controllare che tutti i collegamenti non presentino perdite per evitare danni all'acqua.

Secondo utilizzo:

- Dopo ogni processo di risciacquo, nel ginocchio del sifone rimane una piccola quantità d'acqua, che impedisce lo sviluppo di odori.
- Il sifone è resistente alle alte temperature, ai prodotti chimici e ad altre influenze aggressive. Tuttavia, per garantire la longevità del prodotto, è necessario evitare l'uso di sostanze chimiche particolarmente aggressive.

3. manutenzione:

- Si raccomanda di ispezionare e pulire regolarmente il sifone per evitare intasamenti e cattivi odori.
- In caso di segni di usura o danneggiamento, il sifone deve essere immediatamente sostituito per garantirne il funzionamento e la sicurezza.

4. resistenza del materiale:

- Il sifone in plastica è insensibile alle alte temperature e alle influenze chimiche, ma deve essere controllato regolarmente per verificare che non vi sia un deterioramento del materiale.

5. manutenzione della guarnizione a labbro:

- La guarnizione a labbro in gomma deve essere controllata per verificarne l'integrità, poiché è fondamentale per la tenuta del sistema. Le crepe o l'usura possono compromettere la tenuta e devono essere riparate immediatamente.

Questo documento di sicurezza serve come guida per l'uso e la manutenzione sicura del sifone per orinatoi ECD Germany. In caso di ulteriori domande o dubbi, si prega di contattare il produttore o uno specialista.

Documento de seguridad para sifón de urinario de ECD Germany

Descripción del producto:

Este documento de seguridad se refiere al sifón para urinarios de ECD Germany, que está diseñado para conectar urinarios o lavabos a un sistema de aguas residuales. El sifón es de construcción robusta y proporciona un cierre fiable gracias a su junta labial.

Características importantes del producto:

- Conexión con junta labial de Ø 50 mm: Garantiza una conexión segura y estanca entre el urinario y el sistema de aguas residuales.
- Salida horizontal con conexión de desagüe de aprox. 32 mm: Facilita la conexión a las tuberías de aguas residuales existentes.
- Tubo de conexión a la pared adaptable, de aprox. 16 cm de longitud: Permite flexibilidad durante la instalación y la adaptación a diferentes distancias de la pared.

Información de seguridad:

1. instalación:

- Asegúrese de que el sifón sea instalado por un profesional cualificado para evitar fugas y fallos de funcionamiento.
- Compruebe si hay fugas en todas las conexiones para evitar daños por agua.

2º uso:

- Después de cada proceso de lavado, queda una pequeña cantidad de agua en la rodilla del sifón, lo que evita el desarrollo de olores.
- El sifón es resistente a altas temperaturas, productos químicos y otras influencias agresivas. No obstante, deben evitarse los productos químicos especialmente agresivos para garantizar la longevidad del producto.

3. mantenimiento:

- Se recomienda la inspección y limpieza periódica del sifón para evitar obstrucciones y olores.
- Si hay signos de desgaste o daños, el sifón debe sustituirse inmediatamente para garantizar su funcionamiento y seguridad.

4. resistencia del material:

- El sifón de plástico es insensible a las altas temperaturas y a las influencias químicas, pero debe comprobarse periódicamente que no hay deterioro del material.

5. mantenimiento del retén:

- Debe comprobarse la integridad del retén de goma, ya que es crucial para la estanqueidad del sistema. Las grietas o el desgaste pueden deteriorar la junta y deben repararse inmediatamente.

Este documento de seguridad sirve de guía para el uso y mantenimiento seguros de su sifón de urinario ECD Germany. Si tiene más preguntas o dudas, póngase en contacto con el fabricante o con un especialista.

Документ за безопасност за сифон за писоари от ECD Germany

Описание на продукта:

Този документ за безопасност се отнася за сифона за писоар от ECD Germany, който е предназначен за свързване на писоарите или мивките към системата за отпадъчни води. Сифонът е със здрава конструкция и осигурява надеждно уплътнение с уплътнението на устните си.

Важни характеристики на продукта:

- Връзка с уплътнение на устните Ø 50 mm: Осигурява сигурна и плътна връзка между писоара и системата за отпадъчни води.
- Хоризонтален извод с приблизително 32 mm връзка за оттичане: Улеснява свързването към съществуващите тръби за отпадъчни води.
- Адаптируема тръба за свързване към стената с дължина около 16 cm: Позволява гъвкавост по време на монтажа и адаптиране към различни разстояния до стената.

Информация за безопасност:

1. монтаж:

- За да се предотвратят течове и неизправности, уверете се, че сифонът е монтиран от квалифициран специалист.
- Проверете всички връзки за течове, за да предотвратите повреда на водата.

2-ра употреба:

- След всяко промиване в коляното на сифона остава малко количество вода, което предотвратява появата на миризми.
- Сифонът е устойчив на високи температури, химикали и други агресивни въздействия. Въпреки това трябва да се избягват особено агресивни химикали, за да се гарантира дълготрайността на продукта.

3. поддръжка:

- Препоръчва се редовна проверка и почистване на сифона, за да се предотвратят запушвания и миризми.
- Ако има признаци на износване или повреда, сифонът трябва да се смени незабавно, за да се гарантира неговата функция и безопасност.

4. устойчивост на материала:

- Пластмасовият сифон е нечувствителен към високи температури и химически въздействия, но трябва да се проверява редовно, за да се гарантира, че няма влошаване на материала.

5. поддръжка на уплътнението на устните:

- Гуменото уплътнение на устните трябва да се проверява за цялост, тъй като то е от решаващо значение за херметичността на системата. Пукнатините или износването могат да влошат уплътнението и трябва да се ремонтират незабавно.

Този документ за безопасност служи като ръководство за безопасна употреба и поддръжка на вашия сифон за писоари ECD Germany. Ако имате допълнителни въпроси или неясноти, моля, свържете се с производителя или със специалист.

Bezpečnostní dokument pro pisoárový sifon z ECD Germany

Popis produktu:

Tento bezpečnostní dokument se týká sifonu pro pisoáry od společnosti ECD Germany, který je určen k připojení pisoárů nebo umyvadel k systému odpadní vody. Sifon má robustní konstrukci a díky rtovému těsnění zajišťuje spolehlivé utěsnění.

Důležité vlastnosti produktu:

- Připojení s těsněním na okraji Ø 50 mm: Zajišťuje bezpečné a těsné spojení mezi pisoárem a odpadním systémem.
- Horizontální vývod s cca 32 mm odtokovou přípojkou: Usnadňuje připojení ke stávajícímu odpadnímu potrubí.
- Přizpůsobitelná připojovací trubka na stěnu, dlouhá cca 16 cm: Umožňuje flexibilitu při instalaci a přizpůsobení různým vzdálenostem od stěny.

Bezpečnostní informace:

1. instalace:

- Aby se zabránilo netěsnostem a poruchám, ujistěte se, že sifon instaloval kvalifikovaný odborník.
- Zkontrolujte těsnost všech spojů, abyste zabránili poškození vodou.

2. použití:

- Po každém propláchnutí zůstane v koleni sifonu malé množství vody, které zabraňuje vzniku zápachu.
- Sifon je odolný vůči vysokým teplotám, chemikáliím a dalším agresivním vlivům. Přesto je třeba se vyhnout obzvláště agresivním chemikáliím, aby byla zajištěna dlouhá životnost výrobku.

3. údržba:

- Doporučuje se pravidelná kontrola a čištění sifonu, aby se zabránilo jeho ucpání a zápachu.
- Pokud se objeví známky opotřebení nebo poškození, je třeba sifon okamžitě vyměnit, aby byla zajištěna jeho funkce a bezpečnost.

4. odolnost materiálu:

- Plastový sifon je necitlivý na vysoké teploty a chemické vlivy, ale je třeba jej pravidelně kontrolovat, aby nedošlo k poškození materiálu.

5. údržba těsnění rtů:

- Pryžové těsnění rtů by mělo být kontrolováno, protože má zásadní význam pro těsnost systému. Praskliny nebo opotřebení mohou narušit těsnění a měly by být okamžitě opraveny.

Tento bezpečnostní dokument slouží jako návod pro bezpečné používání a údržbu sifonu ECD Germany. V případě dalších dotazů nebo nejasností se obraťte na výrobce nebo odborníka.

Sikkerhedsdokument for urinlåse fra ECD Germany

Beskrivelse af produktet:

Dette sikkerhedsdokument henviser til urinlåsen fra ECD Germany, som er designet til at forbinde urinaler eller håndvaske til et spildevandssystem. Vandlåsen er robust bygget og giver en pålidelig tætning med sin læbetætning.

Vigtige produktgenskaber:

- Tilslutning med Ø 50 mm læbetætning: Sikrer en sikker og tæt forbindelse mellem urinalet og spildevandssystemet.
- Vandret udløb med ca. 32 mm afløbstilslutning: Letter tilslutning til eksisterende spildevandsrør.
- Tilpasningsbart vægtilslutningsrør, ca. 16 cm langt: Muliggør fleksibilitet under installationen og tilpasning til forskellige vægafstande.

Oplysninger om sikkerhed:

1. Installation:

- Sørg for, at vandlåsen installeres af en kvalificeret fagmand for at forhindre lækager og funktionsfejl.
- Tjek alle tilslutninger for lækager for at forhindre vandskader.

2. brug:

- Efter hver skylleproces forbliver der en lille mængde vand i sifonens knæ, hvilket forhindrer udvikling af lugt.
- Vandlåsen er modstandsdygtig over for høje temperaturer, kemikalier og andre aggressive påvirkninger. Ikke desto mindre bør særligt aggressive kemikalier undgås for at sikre produktets levetid.

3. Vedligeholdelse:

- Regelmæssig inspektion og rengøring af vandlåsen anbefales for at forhindre blokeringer og lugtgener.
- Hvis der er tegn på slitage eller skader, skal vandlåsen straks udskiftes for at sikre dens funktion og sikkerhed.

4. Materialets modstandsdygtighed:

- Plastsifonen er ufølsom over for høje temperaturer og kemiske påvirkninger, men dette bør kontrolleres regelmæssigt for at sikre, at der ikke sker en forringelse af materialet.

5. Vedligeholdelse af læbetætning:

- Gummilæbeforseglingen skal kontrolleres for integritet, da den er afgørende for systemets tæthed. Revner eller slitage kan forringe tætningen og bør repareres med det samme.

Dette sikkerhedsdokument fungerer som en guide til sikker brug og vedligeholdelse af din ECD Germany urinbrønd. Hvis du har yderligere spørgsmål eller er usikker, bedes du kontakte producenten eller en specialist.

Turvallisuusasiakirja virtsanerottimelle osoitteesta ECD Germany.

Tuotteen kuvaus:

Tämä turvallisuusasiakirja koskee ECD Germany -yhtiön virtsanerotinta, joka on tarkoitettu virtsanerottimien tai lavuaarien liittämiseen jätevesijärjestelmään. Sifoni on vankkarakenteinen ja tarjoaa luotettavan tiivisteen huulitiivisteiden avulla.

Tärkeitä tuoteominaisuuksia:

- Liitäntä Ø 50 mm:n huulitiivisteellä: Varmistaa turvallisen ja tiiviin liitoksen virtsa- ja jätevesijärjestelmän välillä.
- Vaakasuora ulostuloaukko n. 32 mm:n viemäri-liitännällä: Helpottaa liittämistä olemassa oleviin jätevesiputkiin.
- Mukautuva seinäliitäntäputki, n. 16 cm pitkä: Mahdollistaa joustavuuden asennuksen aikana ja mukautumisen eri seinäetäisyyksiin.

Turvallisuustiedot:

1. asennus:

- Varmista, että sifonin asentaa pätevä ammattilainen vuotojen ja toimintahäiriöiden välttämiseksi.
- Tarkista kaikki liitännät vuotojen varalta vesivahinkojen estämiseksi.

2. käyttö:

- Jokaisen huuhtelun jälkeen sifonin polveen jää pieni määrä vettä, mikä estää hajujen muodostumisen.
- Sifoni kestää korkeita lämpötiloja, kemikaaleja ja muita aggressiivisia vaikutuksia. Erityisen aggressiivisia kemikaaleja tulisi kuitenkin välttää tuotteen pitkäikäisyyden varmistamiseksi.

3. huolto:

- Suositellaan sifonin säännöllistä tarkastusta ja puhdistusta tukosten ja hajujen välttämiseksi.
- Jos kulumisen tai vaurioitumisen merkkejä ilmenee, sifoni on vaihdettava välittömästi sen toiminnan ja turvallisuuden varmistamiseksi.

4. materiaalin kestävyys:

- Muovinen sifoni ei ole herkkä korkeille lämpötiloille ja kemiallisille vaikutuksille, mutta se on tarkistettava säännöllisesti sen varmistamiseksi, ettei materiaali heikkene.

5. huulitiivisteiden huolto:

- Huulitiivisteiden eheys on tarkistettava, koska se on ratkaisevan tärkeä järjestelmän tiiviyden kannalta. Halkeamat tai kulumisen voivat heikentää tiivistettä, ja ne on korjattava välittömästi.

Tämä turvallisuusasiakirja toimii oppaana ECD Germany virtsanerottimen turvallista käyttöä ja huoltoa varten. Jos sinulla on lisäkysymyksiä tai epäselvyyksiä, ota yhteyttä valmistajaan tai asiantuntijaan.

Έγγραφο ασφαλείας για παγίδα ουρητηρίων από το ECD Germany

Περιγραφή προϊόντος:

Το παρόν έγγραφο ασφαλείας αναφέρεται στον καταπέλτη ουρητηρίων της εταιρείας ECD Germany, ο οποίος έχει σχεδιαστεί για τη σύνδεση ουρητηρίων ή νιπτήρων με ένα σύστημα αποχέτευσης. Το σιφόνι είναι στιβαρά κατασκευασμένο και παρέχει αξιόπιστη στεγανοποίηση με το στεγανοποιητικό χείλος του.

Σημαντικά χαρακτηριστικά του προϊόντος:

- Σύνδεση με στεγανοποιητικό χείλος Ø 50 mm: Εξασφαλίζει ασφαλή και στεγανή σύνδεση μεταξύ του ουρητηρίου και του συστήματος αποχέτευσης.
- Οριζόντια έξοδος με σύνδεση αποστράγγισης περίπου 32 mm: Διευκολύνει τη σύνδεση σε υπάρχοντες σωλήνες λυμάτων.
- Προσαρμόσιμος σωλήνας σύνδεσης τοίχου, μήκους περίπου 16 cm: Επιτρέπει την ευελιξία κατά την εγκατάσταση και την προσαρμογή σε διαφορετικές αποστάσεις τοίχου.

Πληροφορίες για την ασφάλεια:

1. εγκατάσταση:

- Βεβαιωθείτε ότι το σιφόνι έχει εγκατασταθεί από εξειδικευμένο επαγγελματία για την αποφυγή διαρροών και δυσλειτουργιών.
- Ελέγξτε όλες τις συνδέσεις για διαρροές για να αποφύγετε ζημιές από το νερό.

2η χρήση:

- Μετά από κάθε διαδικασία έκπλυσης, μια μικρή ποσότητα νερού παραμένει στο γόνατο του σιφονιού, γεγονός που αποτρέπει την ανάπτυξη οσμών.
- Το σιφόνι είναι ανθεκτικό σε υψηλές θερμοκρασίες, χημικές ουσίες και άλλες επιθετικές επιδράσεις. Παρ' όλα αυτά, θα πρέπει να αποφεύγονται οι ιδιαίτερα επιθετικές χημικές ουσίες για να διασφαλιστεί η μακροζωία του προϊόντος.

3. συντήρηση:

- Συνιστάται η τακτική επιθεώρηση και ο καθαρισμός του σιφονιού για την αποφυγή αποφράξεων και οσμών.
- Εάν υπάρχουν σημάδια φθοράς ή ζημιάς, το σιφόνι πρέπει να αντικαθίσταται αμέσως για να διασφαλιστεί η λειτουργία και η ασφάλειά του.

4. αντοχή υλικού:

- Ωστόσο, αυτό θα πρέπει να ελέγχεται τακτικά για να διασφαλίζεται ότι δεν υπάρχει φθορά του υλικού.

5. συντήρηση της στεγανοποίησης των χειλιών:

- Είναι κρίσιμο για τη στεγανότητα του συστήματος. Οι ρωγμές ή η φθορά μπορούν να βλάψουν τη στεγανοποίηση και πρέπει να επισκευάζονται αμέσως.

Το παρόν έγγραφο ασφαλείας χρησιμεύει ως οδηγός για την ασφαλή χρήση και συντήρηση του ουροσυλλέκτη ECD Germany. Εάν έχετε περαιτέρω ερωτήσεις ή αβεβαιότητες, επικοινωνήστε με τον κατασκευαστή ή έναν ειδικό.

Biztonsági dokumentum a vizeletcsapdához a ECD Germany weboldalon.

Termékleírás: A termék leírása:

Ez a biztonsági dokumentum a ECD Germany urinal csapdjára vonatkozik, amelyet a piszoárok vagy mosdók szennyvízhálózathoz való csatlakoztatására terveztek. A szifon robusztus felépítésű, és ajakos tömítésével megbízható tömítést biztosít.

Fontos termékjellemzők:

- Csatlakozás Ø 50 mm-es ajakos tömítéssel: Biztosítja a biztonságos és tömör csatlakozást a piszoár és a szennyvízrendszer között.
- Vízszintes kifolyó kb. 32 mm-es lefolyócsatlakozással: Megkönnyíti a meglévő szennyvízcsövekhez való csatlakozást.
- Alkalmazkodó fali csatlakozócső, kb. 16 cm hosszú: Lehetővé teszi a rugalmasságot a telepítés során és a különböző faltávolságokhoz való alkalmazkodást.

Biztonsági információk:

1. telepítés:

- Biztosítsa, hogy a szifont szakképzett szakember szerelje be a szivárgás és a meghibásodások elkerülése érdekében.
- A vízkárok megelőzése érdekében ellenőrizze az összes csatlakozást szivárgás szempontjából.

2. használat:

- Minden öblítési folyamat után egy kis mennyiségű víz marad a szifon térdében, ami megakadályozza a szagok kialakulását.
- A szifon ellenáll a magas hőmérsékletnek, vegyszereknek és egyéb agresszív hatásoknak. Mindazonáltal a különösen agresszív vegyszereket kerülni kell a termék hosszú élettartamának biztosítása érdekében.

3. karbantartás:

- A szifon rendszeres ellenőrzése és tisztítása ajánlott a dugulások és szagok megelőzése érdekében.
- Ha kopás vagy sérülés jeleit észleli, a szifont azonnal ki kell cserélni, hogy biztosítsa a működését és biztonságát.

4. anyagállóság:

- A műanyag szifon érzéketlen a magas hőmérsékletre és a kémiai hatásokra, de ezt rendszeresen ellenőrizni kell, hogy ne következzen be anyagromlás.

5. ajaktömítés karbantartása:

- A gumi ajaktömítés sértetlenségét ellenőrizni kell, mivel ez a rendszer tömítettsége szempontjából kulcsfontosságú. A repedések vagy kopások károsíthatják a tömítést, ezért azonnal javítani kell.

Ez a biztonsági dokumentum útmutatóul szolgál a ECD Germany piszoárcsapda biztonságos használatához és karbantartásához. Ha további kérdései vagy bizonytalanságai vannak, kérjük, forduljon a gyártóhoz vagy szakemberhez.

Veiligheidsdocument voor urinoirafsluiter van ECD Germany

Productbeschrijving:

Dit veiligheidsdocument heeft betrekking op de urinoirafsluiter van ECD Germany, die ontworpen is voor het aansluiten van urinoirs of wastafels op een afvalwatersysteem. De sifon is robuust gebouwd en biedt een betrouwbare afdichting met zijn lipafdichting.

Belangrijke productkenmerken:

- Aansluiting met Ø 50 mm lipafdichting: Zorgt voor een veilige en dichte verbinding tussen het urinoir en het afvalwatersysteem.
- Horizontale afvoer met afvoeraansluiting van ca. 32 mm: vergemakkelijkt de aansluiting op bestaande afvoerbuizen.
- Aanpasbare wandaansluitingsbuis, ca. 16 cm lang: Zorgt voor flexibiliteit bij de installatie en aanpassing aan verschillende wandafstanden.

Veiligheidsinformatie:

1. installatie:

- Zorg ervoor dat de sifon geïnstalleerd wordt door een gekwalificeerde vakman om lekken en storingen te voorkomen.
- Controleer alle aansluitingen op lekken om waterschade te voorkomen.

2e gebruik:

- Na elk spoelproces blijft er een kleine hoeveelheid water achter in de knie van de sifon, wat de ontwikkeling van geurtjes voorkomt.
- De sifon is bestand tegen hoge temperaturen, chemicaliën en andere agressieve invloeden. Toch moeten bijzonder agressieve chemicaliën worden vermeden om de levensduur van het product te garanderen.

3. onderhoud:

- Regelmatige inspectie en reiniging van de sifon wordt aanbevolen om verstoppingen en geurtjes te voorkomen.
- Als er tekenen van slijtage of schade zijn, moet de sifon onmiddellijk worden vervangen om de werking en veiligheid te garanderen.

4. materiaalbestendigheid:

- De kunststof hevel is ongevoelig voor hoge temperaturen en chemische invloeden, maar dit moet regelmatig gecontroleerd worden om er zeker van te zijn dat er geen materiaaldegradatie optreedt.

5. Onderhoud lipafdichting:

- De rubberen lipafdichting moet worden gecontroleerd op integriteit omdat deze cruciaal is voor de dichtheid van het systeem. Scheuren of slijtage kunnen de afdichting aantasten en moeten onmiddellijk worden gerepareerd.

Dit veiligheidsdocument dient als leidraad voor het veilige gebruik en onderhoud van je ECD Germany urinoirafsluiter. Neem bij verdere vragen of onduidelijkheden contact op met de fabrikant of een specialist.

Dokument bezpieczeństwa dla syfonu pisuarowego od ECD Germany

Opis produktu:

Niniejszy dokument bezpieczeństwa dotyczy syfonu pisuarowego firmy ECD Germany, który jest przeznaczony do podłączania pisuarów lub zlewów do systemu kanalizacyjnego. Syfon jest solidnie wykonany i zapewnia niezawodne uszczelnienie dzięki uszczelce wargowej.

Ważne cechy produktu:

- Przyłącze z uszczelką wargową Ø 50 mm: Zapewnia bezpieczne i szczelne połączenie pisuaru z instalacją kanalizacyjną.
- Poziomy odpływ z przyłączem odpływowym ok. 32 mm: Ułatwia podłączenie do istniejących rur kanalizacyjnych.
- Rura przyłączeniowa do ściany o długości ok. 16 cm: Umożliwia elastyczność podczas instalacji i dostosowanie do różnych odległości od ściany.

Informacje dotyczące bezpieczeństwa:

1. instalacja:

- Należy upewnić się, że syfon został zainstalowany przez wykwalifikowanego specjalistę, aby zapobiec wyciekom i awariom.
- Sprawdź wszystkie połączenia pod kątem wycieków, aby zapobiec uszkodzeniom spowodowanym przez wodę.

2. użycie:

- Po każdym procesie spłukiwania w kolanie syfonu pozostaje niewielka ilość wody, co zapobiega powstawaniu nieprzyjemnych zapachów.
- Syfon jest odporny na wysokie temperatury, chemikalia i inne agresywne czynniki. Niemniej jednak należy unikać szczególnie agresywnych chemikaliów, aby zapewnić długą żywotność produktu.

3. konserwacja:

- Zaleca się regularną kontrolę i czyszczenie syfonu, aby zapobiec zatorom i nieprzyjemnym zapachom.
- Jeśli widoczne są oznaki zużycia lub uszkodzenia, syfon należy natychmiast wymienić, aby zapewnić jego działanie i bezpieczeństwo.

4. odporność materiału:

- Syfon z tworzywa sztucznego jest niewrażliwy na wysokie temperatury i wpływy chemiczne, ale należy to regularnie sprawdzać, aby upewnić się, że nie doszło do pogorszenia stanu materiału.

5. Konserwacja uszczelki wargowej:

- Gumowa uszczelka wargowa powinna być sprawdzana pod kątem integralności,

ponieważ ma ona kluczowe znaczenie dla szczelności systemu. Pęknięcia lub zużycie mogą uszkodzić uszczelkę i należy je natychmiast naprawić.

Niniejszy dokument bezpieczeństwa służy jako przewodnik bezpiecznego użytkowania i konserwacji syfonu pisuarowego ECD Germany. W przypadku dalszych pytań lub wątpliwości należy skontaktować się z producentem lub specjalistą.

Documento de segurança para o coletor de urinol de ECD Germany

Descrição do produto:

Este documento de segurança refere-se ao sifão de urinol da ECD Germany, que foi concebido para ligar urinóis ou lavatórios a um sistema de águas residuais. O sifão é de construção robusta e proporciona uma vedação fiável com o seu vedante labial.

Caraterísticas importantes do produto:

- Ligação com vedante labial de Ø 50 mm: assegura uma ligação segura e estanque entre o urinol e o sistema de águas residuais.
- Saída horizontal com ligação de descarga de aprox. 32 mm: facilita a ligação aos tubos de águas residuais existentes.
- Tubo de ligação à parede adaptável, com cerca de 16 cm de comprimento: permite flexibilidade durante a instalação e adaptação a diferentes distâncias da parede.

Informações de segurança:

1. instalação:

- Certifique-se de que o sifão é instalado por um profissional qualificado para evitar fugas e avarias.
- Verificar todas as ligações quanto a fugas para evitar danos causados pela água.

2ª utilização:

- Após cada processo de lavagem, fica uma pequena quantidade de água no joelho do sifão, o que evita o desenvolvimento de odores.
- O sifão é resistente a temperaturas elevadas, produtos químicos e outras influências agressivas. No entanto, devem ser evitados produtos químicos particularmente agressivos para garantir a longevidade do produto.

3. manutenção:

- Recomenda-se a inspeção e a limpeza regulares do sifão para evitar entupimentos e odores.
- Se houver sinais de desgaste ou de danos, o sifão deve ser imediatamente substituído para garantir o seu funcionamento e segurança.

4. resistência do material:

- O sifão de plástico é insensível a temperaturas elevadas e a influências químicas, mas deve ser controlado regularmente para garantir que não há deterioração do material.

5. Manutenção do vedante labial:

- O vedante labial de borracha deve ser verificado quanto à sua integridade, uma vez que é fundamental para a estanquicidade do sistema. Rachaduras ou desgaste podem prejudicar a vedação e devem ser reparados imediatamente.

Este documento de segurança serve de guia para a utilização e manutenção seguras do seu separador de urinol ECD Germany. Se tiver mais perguntas ou dúvidas, contacte o fabricante ou um especialista.

Documentul de siguranță pentru capcana pentru pisoar de la ECD Germany

Descrierea produsului:

Acest document de siguranță se referă la sifonul pentru urinare de la ECD Germany, care este proiectat pentru conectarea urinarelor sau chiuvetelor la un sistem de apă uzată. Sifonul este construit robust și asigură o etanșare fiabilă cu garnitura sa cu buză.

Caracteristici importante ale produsului:

- Racord cu buză de etanșare de Ø 50 mm: asigură o conexiune sigură și etanșă între pisoar și sistemul de apă uzată.
- Ieșire orizontală cu conexiune de scurgere de aprox. 32 mm: facilitează conectarea la conductele de apă uzată existente.
- Țeava de racordare la perete adaptabilă, cu o lungime de aprox. 16 cm: Permite flexibilitate în timpul instalării și adaptarea la diferite distanțe de perete.

Informații privind siguranța:

1. Instalare:

- Asigurați-vă că sifonul este instalat de un profesionist calificat pentru a preveni scurgerile și funcționarea defectuoasă.
- Verificați dacă există scurgeri la toate conexiunile pentru a preveni deteriorarea apei.

A doua utilizare:

- După fiecare proces de spălare, o cantitate mică de apă rămâne în genunchiul sifonului, ceea ce previne apariția mirosurilor.
- Sifonul este rezistent la temperaturi ridicate, substanțe chimice și alte influențe agresive. Cu toate acestea, produsele chimice deosebit de agresive trebuie evitate pentru a asigura longevitatea produsului.

3. Întreținere:

- Se recomandă inspectarea și curățarea regulată a sifonului pentru a preveni blocajele și mirosurile.
- Dacă există semne de uzură sau deteriorare, sifonul trebuie înlocuit imediat pentru a asigura funcționarea și siguranța acestuia.

4. rezistența materialului:

- Sifonul din plastic este insensibil la temperaturi ridicate și influențe chimice, dar acesta trebuie verificat în mod regulat pentru a se asigura că nu există nicio deteriorare a materialului.

5. Întreținerea garniturii de buză:

- Trebuie verificată integritatea buzei de etanșare din cauciuc, deoarece aceasta este esențială pentru etanșeitatea sistemului. Fisurile sau uzura pot afecta etanșarea și trebuie reparate imediat.

Acest document de siguranță servește drept ghid pentru utilizarea și întreținerea în siguranță a sifonului pentru pisoar ECD Germany. Dacă aveți întrebări suplimentare sau incertitudini, vă rugăm să contactați producătorul sau un specialist.

Säkerhetsdokument för urinalfälla från ECD Germany

Beskrivning av produkten:

Detta säkerhetsdokument avser urinlåset från ECD Germany, som är avsett för anslutning av urinaler eller handfat till ett avloppssystem. Sifonen är robust byggd och ger en tillförlitlig tätning med sin läpptätning.

Viktiga produkttegenskaper:

- Anslutning med Ø 50 mm läpptätning: Säkerställer en säker och tät anslutning mellan urinoaren och avloppsvattensystemet.
- Horisontellt utlopp med ca 32 mm avloppsanslutning: Underlättar anslutning till befintliga avloppsrör.
- Anpassningsbart vägganslutningsrör, ca 16 cm långt: Möjliggör flexibilitet vid installation och anpassning till olika väggavstånd.

Säkerhetsinformation:

1. Installation:

- Se till att sifonen installeras av en behörig fackman för att förhindra läckage och funktionsfel.
- Kontrollera alla anslutningar för läckage för att förhindra vattenskador.

2:a användningen:

- Efter varje spolning finns en liten mängd vatten kvar i sifonens knä, vilket förhindrar att lukt utvecklas.
- Sifonen är motståndskraftig mot höga temperaturer, kemikalier och annan aggressiv påverkan. Särskilt aggressiva kemikalier bör dock undvikas för att säkerställa produktens livslängd.

3. Underhåll:

- Regelbunden inspektion och rengöring av vattenlåset rekommenderas för att förhindra blockeringar och lukt.
- Om det finns tecken på slitage eller skador bör sifonen omedelbart bytas ut för att säkerställa funktion och säkerhet.

4. Materialbeständighet:

- Plastsifonen är okänslig för höga temperaturer och kemisk påverkan, men detta bör kontrolleras regelbundet för att säkerställa att det inte finns någon materialförsämring.

5. Underhåll av läpptätning:

- Läpptätningen av gummi ska kontrolleras så att den inte skadas eftersom den är avgörande för systemets täthet. Sprickor eller slitage kan försämra tätningen och bör repareras omedelbart.

Detta säkerhetsdokument fungerar som en guide för säker användning och underhåll av ditt ECD Germany urinlås. Om du har ytterligare frågor eller osäkerheter, vänligen kontakta tillverkaren eller en specialist.

Bezpečnostný dokument pre pisoárový sifón z ECD Germany

Popis produktu:

Tento bezpečnostný dokument sa vzťahuje na sifón pre pisoáre od ECD Germany, ktorý je určený na pripojenie pisoárov alebo umývadiel k systému odpadovej vody. Sifón je robustne skonštruovaný a poskytuje spoľahlivé tesnenie pomocou perového tesnenia.

Dôležité vlastnosti produktu:

- Pripojenie s okrajovým tesnením Ø 50 mm: Zabezpečuje bezpečné a tesné spojenie medzi pisoárom a systémom odpadovej vody.
- Horizontálny odtok s približne 32 mm odtokovou prípojkou: Uľahčuje pripojenie k existujúcemu odpadovému potrubiu.
- Prispôsobiteľná prípojná rúrka na stenu s dĺžkou približne 16 cm: Umožňuje flexibilitu pri inštalácii a prispôbienie rôznym vzdialenostiam od steny.

Bezpečnostné informácie:

1. inštalácia:

- Uistite sa, že sifón nainštaloval kvalifikovaný odborník, aby sa zabránilo netesnostiam a poruchám.
- Skontrolujte tesnosť všetkých prípojok, aby ste zabránili poškodeniu vodou.

2. použitie:

- Po každom prepláchnutí zostane v kolene sifónu malé množstvo vody, ktoré zabraňuje vzniku zápachu.

- Sifón je odolný voči vysokým teplotám, chemikáliám a iným agresívnym vplyvom.

Napriek tomu je potrebné vyhýbať sa obzvlášť agresívnym chemikáliám, aby sa zabezpečila dlhá životnosť výrobku.

3. údržba:

- Odporúča sa pravidelná kontrola a čistenie sifónu, aby sa zabránilo jeho upchatiu a zápachu.

- Ak sa objavia známky opotrebovania alebo poškodenia, sifón by sa mal okamžite vymeniť, aby sa zabezpečila jeho funkčnosť a bezpečnosť.

4. odolnosť materiálu:

- Plastový sifón je necitlivý na vysoké teploty a chemické vplyvy, ale je potrebné ho pravidelne kontrolovať, aby nedošlo k poškodeniu materiálu.

5. údržba tesnenia pier:

- Gumové tesnenie pera by sa malo kontrolovať, pretože je rozhodujúce pre tesnosť systému. Praskliny alebo opotrebovanie môžu poškodiť tesnenie a mali by sa okamžite opraviť.

Tento bezpečnostný dokument slúži ako návod na bezpečné používanie a údržbu sifónu ECD Germany. V prípade akýchkoľvek ďalších otázok alebo nejasností sa obráťte na výrobcu alebo odborníka.